

เวียดนามกลาง ดานัง เว้ ฮอยอัน (นอนบานาฮิลล์ 1 คืน) 4 วัน 3 คืน

ซูเปอร์...สวรรค์กลางหุบเขา มนต์เสน่ห์บานาฮิลล์

กำหนดการเดินทาง ตุลาคม 2569 - มีนาคม 2570

**Vietnam DANANG**  
ซูเปอร์...สวรรค์กลางหุบเขา มนต์เสน่ห์บานาฮิลล์

เดินทาง ตุลาคม 69 - มีนาคม 70  
ราคาเริ่มต้น **12,888**

แพ็คเกจพิเศษ: นอน 1 คืน  
แถมฟรี! หมวกเวียดนาม

4 วัน 3 คืน

บริการรถรับส่ง 4 ดาว

บริการอาหาร 10 มื้อ

บริการรถรับส่ง 20 kg.

บริการรถรับส่ง 4 ดาว

บริการรถรับส่ง 10 มื้อ

บริการรถรับส่ง 20 kg.

บริการรถรับส่ง 4 ดาว

บริการรถรับส่ง 10 มื้อ

บริการรถรับส่ง 20 kg.

- ★ นั่งรถสามล้อจิโคล์ ชมเมืองเว้, ล่องเรือมังกร พร้อมฟังดนตรีพื้นเมืองเว้ แวะถ่ายรูป หมู่บ้านรูปหลากสี
- ★ นั่งกระเช้าขึ้น ยอดเขากานาฮิลล์ เพลิดเพลินกับ สวนสนุกแฟนตาซีปาร์ค
- ★ ถ่ายภาพกับแลนด์มาร์ค สะพานโกเตนบริดจ์แบบ Exclusive สำหรับท่านที่พักบนบานาฮิลล์ **พักบานาฮิลล์ 1 คืน**
- ★ ชมอารยธรรมโบราณแห่งเมืองฮอยอัน, นั่งเรือกระดิง สูดชื่นชื่น
- ★ ชมสะพานมังกร ไฮไลท์เมืองดานัง, สักการะ เจ้าแม่กวนอิม ณ วัดลินห์ฮิ่ง
- ★ เมนูพิเศษ บุฟเฟ่ต์นานาชาติ บนบานาฮิลล์ ซิฟูดชาบู และบุฟเฟ่ต์BBQ

# Vietnam DANANG

ซูเปอร์...สวรรค์กลางหุบเขา มนต์เสน่ห์บ้านนาฮิลล์

**DADVZ0526**    **4 วัน 3 คืน**

**vietjet Air.com**

น้ำหนักกระเป๋า 20 kg.  
 ขึ้นเครื่องไม่เกิน 7 kg.

**BKK**    ?    ✈    ?    **DAD**

| เที่ยวบิน | ไฟล์ท | ออก   | ถึง   |
|-----------|-------|-------|-------|
| ขาไป      | VZ960 | 10.50 | 12.30 |

**DAD**    ?    ✈    ?    **BKK**

| เที่ยวบิน | ไฟล์ท | ออก   | ถึง   |
|-----------|-------|-------|-------|
| ขากลับ    | VZ961 | 13.15 | 14.55 |

| วันที่   | โปรแกรมการท่องเที่ยว                                                                                                                               | อาหาร                                                                                                                                                                        |                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                    | ที่พัก |
|----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
|          |                                                                                                                                                    | เช้า                                                                                                                                                                         | กลางวัน                                                                                                       | เย็น                                                                                                                                                                                               |        |
| <b>1</b> | • ทำอาหารคายนสุพรรณภูมิ • ทำอาหารคายนนานาชาติดานัง<br>• เมืองเว้ • วัดเทียนมู่ • ล่องเรือมังกร                                                     | <br>อาหารมัง<br>กุ้งมังกร                                                                  |                           | <br><b>CHERISH HOTEL</b><br>★ ★ ★ ★<br>หรือเทียบเท่า                                                           |        |
| <b>2</b> | • ถ่ายรูปหน้าพระราชวังไดโนบี • นั่งรถสามล้อชิโคลล์<br>• หมู่บ้านรูปหลากสี • บานาฮิลล์ • โซนสวนดอกไม้<br>• โซนสวนสนุก • จัตุรัสแห่งดวงดาว • POPMART | <br>Seafood                                                                               | <br>บุฟเฟ่ต์<br>นานาชาติ | <br><b>MERCURE DANANG<br/>           FRENCH VILLAGE<br/>           BANA HILLS</b><br>★ ★ ★ ★<br>หรือเทียบเท่า |        |
| <b>3</b> | • สะพานโกเด็นบริดจ์ • หมู่บ้านกิมทาน • ล่องเรือกระดัง<br>• เมืองโบราณฮอยอัน • สะพานมังกร                                                           | <br> | <br>ปิ้งย่าง<br>บุฟเฟ่ต์ | <br><b>GOLDEN SUN</b><br>★ ★ ★ ★<br>หรือเทียบเท่า                                                             |        |
| <b>4</b> | • วัดลินห์ฮ๊อง • Hai Linh Coffee<br>• ทำอาหารคายนนานาชาติดานัง • ทำอาหารคายนสุพรรณภูมิ                                                             | <br>ขนมปัง<br>เวียดนาม                                                                    |                          |                                                                                                                                                                                                    |        |






บานาฮิลล์

เมืองโบราณฮอยอัน

ล่องเรือมังกร

สะพานมังกร

\*กรณีห้องพัkbานาฮิลล์เต็ม ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนวันเข้าพัก และปรับเปลี่ยนโปรแกรมโดยคำนึงถึงผลประโยชน์ลูกค้าเป็นสำคัญ

| วันเดินทาง                                          | ราคาผู้ใหญ่   | ราคาทัวร์ไม่รวม<br>ตั๋วเครื่องบิน | ราคา INF<br>(อายุต่ำกว่า 2 ขวบ) | พักเดี่ยว    |
|-----------------------------------------------------|---------------|-----------------------------------|---------------------------------|--------------|
| 29 ตุลาคม – 01 พฤศจิกายน 2569                       | 15,888        | 11,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 06 – 09 พฤศจิกายน 2569                              | 14,888        | 10,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| <b>11 – 14 พฤศจิกายน 2569</b>                       | <b>12,888</b> | <b>8,888</b>                      | <b>3,000</b>                    | <b>4,500</b> |
| 18 – 21 พฤศจิกายน 2569                              | 13,888        | 9,888                             | 3,000                           | 4,500        |
| 21 – 24 พฤศจิกายน 2569                              | 14,888        | 10,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 27 – 30 พฤศจิกายน 2569                              | 14,888        | 10,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 02 – 05 ธันวาคม 2569<br>(วันพ่อแห่งชาติ)            | 14,888        | 10,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 03 – 06 ธันวาคม 2569<br>(วันพ่อแห่งชาติ)            | 16,888        | 12,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 08 – 11 ธันวาคม 2569<br>(วันรัฐธรรมนูญ)             | 15,888        | 11,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 09 – 12 ธันวาคม 2569<br>(วันรัฐธรรมนูญ)             | 15,888        | 11,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 11 – 14 ธันวาคม 2569                                | 16,888        | 12,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 16 – 19 ธันวาคม 2569                                | 13,888        | 9,888                             | 3,000                           | 4,500        |
| 19 – 22 ธันวาคม 2569                                | 16,888        | 12,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 25 – 28 ธันวาคม 2569                                | 21,888        | 17,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 30 ธันวาคม 2569 – 02 มกราคม 2570<br>(วันขึ้นปีใหม่) | 22,888        | 18,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 07 – 10 มกราคม 2570                                 | 14,888        | 10,888                            | 3,000                           | 4,500        |
| 13 – 16 มกราคม 2570                                 | 13,888        | 9,888                             | 3,000                           | 4,500        |

|                         |        |        |       |       |
|-------------------------|--------|--------|-------|-------|
| 22 – 25 มกราคม 2570     | 14,888 | 10,888 | 3,000 | 4,500 |
| 28 – 31 มกราคม 2570     | 14,888 | 10,888 | 3,000 | 4,500 |
| 13 – 16 กุมภาพันธ์ 2570 | 15,888 | 11,888 | 3,000 | 4,500 |
| 25 – 28 กุมภาพันธ์ 2570 | 14,888 | 10,888 | 3,000 | 4,500 |
| 05 – 08 มีนาคม 2570     | 14,888 | 10,888 | 3,000 | 4,500 |
| 11 – 14 มีนาคม 2570     | 14,888 | 10,888 | 3,000 | 4,500 |
| 13 – 16 มีนาคม 2570     | 14,888 | 10,888 | 3,000 | 4,500 |
| 19 – 22 มีนาคม 2570     | 14,888 | 10,888 | 3,000 | 4,500 |

ราคาไม่รวมค่าที่พักและค่ารถเช่า คนขับรถท้องถิ่นตามธรรมเนียม

ท่านละ 1,500 บาท/ท่าน/ทริป (ยกเว้นเด็กต่ำกว่า 2 ขวบ)

สำหรับหัวหน้าทัวร์จากเมืองไทย (ตามความพึงพอใจในการบริการ)

#### สำคัญโปรดอ่าน

- กรุณาทำการจอง พร้อมชำระเงินมัดจำ **ท่านละ 5,000 บาท/ท่าน** และชำระส่วนที่เหลือ 30 วัน ก่อนการเดินทาง กรณีวันเดินทางน้อยกว่า 30 วัน หรือ ราคาทัวร์พิเศษต้องชำระค่าทัวร์เต็มจำนวน 100% เท่านั้น
- อัตราค่าบริการนี้ จำเป็นต้องมีผู้เดินทาง จำนวน 10 ท่าน ขึ้นไป ในแต่ละคณะ กรณีที่มีผู้เดินทางไม่ถึงตามจำนวนที่กำหนด ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเลื่อนการเดินทาง หรือเปลี่ยนแปลงอัตราค่าบริการ (ปรับราคาเพิ่มขึ้น เพื่อให้คณะได้ออกเดินทางตามความต้องการ)
- ท่านที่ต้องออกบัตรโดยสารภายในประเทศ (ตัวเครื่องบิน, รถทัวร์, รถไฟ) กรุณาสอบถามที่เจ้าหน้าที่ทุกครั้งก่อนทำการออกบัตรโดยสาร เนื่องจากสายการบินอาจมีการปรับเปลี่ยนไฟล์ท หรือ เวลาบิน โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า และการแนะนำจากเจ้าหน้าที่เป็นเพียงการแนะนำเท่านั้น
- ในกรณีที่ภาครัฐทั้งไทย และประเทศปลายทางมีข้อกำหนดในการกักตัว หรือ การตรวจหาเชื้อโควิด-19 ทุกประเภท ผู้เดินทางต้องรับผิดชอบค่าใช้จ่ายส่วนนี้ด้วยตัวท่านเอง (ไม่รวมอยู่ในรายการทัวร์)
- เงื่อนไขกรมธรรม์เป็นไปตามเงื่อนไขของบริษัทฯ ประกันเป็นผู้พิจารณา
- ของสมนาคุณไม่สามารถเปลี่ยนแปลงเป็นส่วนลดหรือเงินสดได้
- นโยบายการให้บริการของสายการบินอาจมีการเปลี่ยนแปลง เช่น งดเสิร์ฟอาหารโดยไม่แจ้งล่วงหน้า และ หรือ บริการอื่นๆ

**วันแรก ทำอากาศยานสุวรรณภูมิ – ทำอากาศยานนานาชาติดานัง – เมืองเว้ – วัดเทียนมู่ – ล่องเรือมังกร**

08.00 น. สมาชิกทุกท่านพร้อมกัน ณ ทำอากาศยานสุวรรณภูมิ ประตูด่านเข้าหมายเลข 3-4 เคาน์เตอร์ G สายการบินเวียดนามแอร์ (VZ) โดยมีเจ้าหน้าที่คอยจัดเตรียมเอกสารการเดินทางสำหรับทุกท่านและนำท่านโหลดสัมภาระ

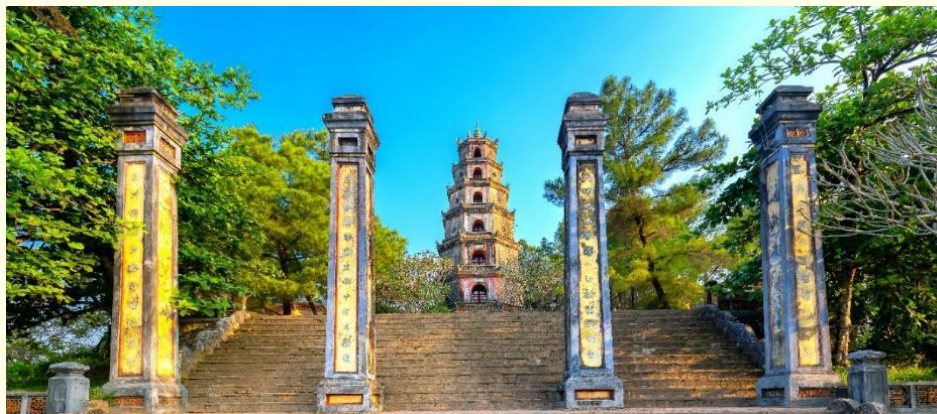
10.50 น. ออกเดินทางสู่ ทำอากาศยานนานาชาติดานัง ประเทศเวียดนาม โดย สายการบินเวียดนามแอร์ (VZ) เที่ยวบินที่ VZ960 (ไม่มีอาหารบริการบนเครื่อง)

12.30 น. เดินทางถึง ทำอากาศยานนานาชาติดานัง ประเทศเวียดนาม ผ่านพิธีการตรวจคนเข้าเมืองและศุลกากร เรียบร้อยแล้วนำท่านรับสัมภาระ

**กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารพื้นเมือง อาหารจีน + กุ้งมังกรได้ละ 1 ตัว**

นำท่านเดินทางสู่ เมืองเว้ (Hue) เป็นเมืองเก่าของเวียดนามในสมัยที่ปกครองด้วยกษัตริย์ กษัตริย์ในราชวงศ์เหงียนทุกพระองค์ ตั้งแต่องค์ที่ 1 ถึงองค์ที่ 13 จะประทับอยู่ที่พระราชวังแห่งนี้ เป็นเวลานานถึง 150 ปี เว้จึงมีชื่อว่าเป็นเมืองของกษัตริย์ และเป็นที่มาของต้นแบบทางวัฒนธรรมของเวียดนาม เช่น อาหารเวียดนาม หรือ ชุดอ่าวหญ่าย (ประจำชาติเวียดนาม)

นำท่านเดินทางสู่ วัดเทียนมู่ (Thien Mu Pagoda) วัดชื่อดังของเมืองเว้ ศูนย์กลางทางพุทธศาสนา นิกายเซน เป็นเจดีย์ทรงเก๋ง 8 เหลี่ยมแบบจีน สูงลดหลั่นกันลงมาทั้งหมด 7 ชั้น โดยแต่ละชั้นแทนชาติภพต่างๆ ของพระพุทธเจ้า นอกจากนั้นยังมีศาลจารึก ระฆังสำริดขนาดใหญ่มีน้ำหนักถึง 2000 กิโลกรัม รวมถึงรูปปั้นเทพเจ้า 6 องค์ คอยปิดป้องความชั่วร้ายออกไปจากวัด วัดแห่งนี้มีความสำคัญทางประวัติศาสตร์และการเมืองเวียดนามด้วยเช่นกัน เมื่อปี พ.ศ. 2506 เจ้าอาวาสของวัดได้ขับรถออสตินสี่ล้อไปเผาตัวเอง ณ ไซ่ง่อนหรือโฮจิมินห์ในปัจจุบัน เพื่อประท้วงการบังคับให้ประชาชนไปนับถือศาสนาคริสต์ และใช้ความรุนแรงขัดขวางการฉลองวันวิสาขบูชาของประชาชนชาวเวียดนาม



จากนั้นนำท่าน **ล่องเรือมังกร** หรือเรือเสมือนเรือพระที่นั่งของกษัตริย์ในอดีต **พร้อมฟังดนตรีพื้นเมืองไว้** ล่องไปตามแม่น้ำเหืองหรือแม่น้ำหอม ให้ท่านไปชมวิวทิวทัศน์ของสองฝั่งแม่น้ำที่เต็มไปด้วยบ้านเรือนแบบเวียดนามสมัยก่อนที่ยังคงเอกลักษณ์รูปแบบเดิมไว้ ตลอดจนวิถีชีวิตของชาวพื้นเมืองสองฝั่งแม่น้ำที่พูดทราเขายายเป็นอาชีพหลัก



**เย็น** บริการอาหารเย็น ณ ภัตตาคารพื้นเมือง

**ที่พัก** โรงแรม Cherish Hotel, Parkview Hotel ระดับ 4 ดาว หรือเทียบเท่า

วันที่สอง ถ่ายรูปหน้าพระราชวังไดโน้ย - นั่งรถสามล้อซีโคล - หมู่บ้านรูปหลากลี - บานาฮิลล์  
โซนสวนดอกไม้ - โซนสวนสนุก - จัตุรัสแห่งดวงดาว - POPMART

#### เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านแวะถ่ายรูปหน้า **พระราชวังไดโน้ย (Dai Noi)** วังแห่งนี้สร้างขึ้นตามความเชื่อแบบจีน โดยสถาปนิกชาวฝรั่งเศส เป็นผู้ออกแบบและควบคุมการก่อสร้าง ซึ่งจำลองแบบมาจากพระราชวังกู้กง หรือพระราชวังต้องห้ามที่ยิ่งใหญ่ของกรุงปักกิ่งประเทศจีน

จากนั้นนำท่านนั่ง**รถสามล้อซีโคล (Cyclo)** ชมบรรยากาศรอบๆเมือง (ค่าทิปสำหรับคนปั่นสามล้อ  
ขั้นต่ำ 50 บาท/ท่าน หรือแล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน)

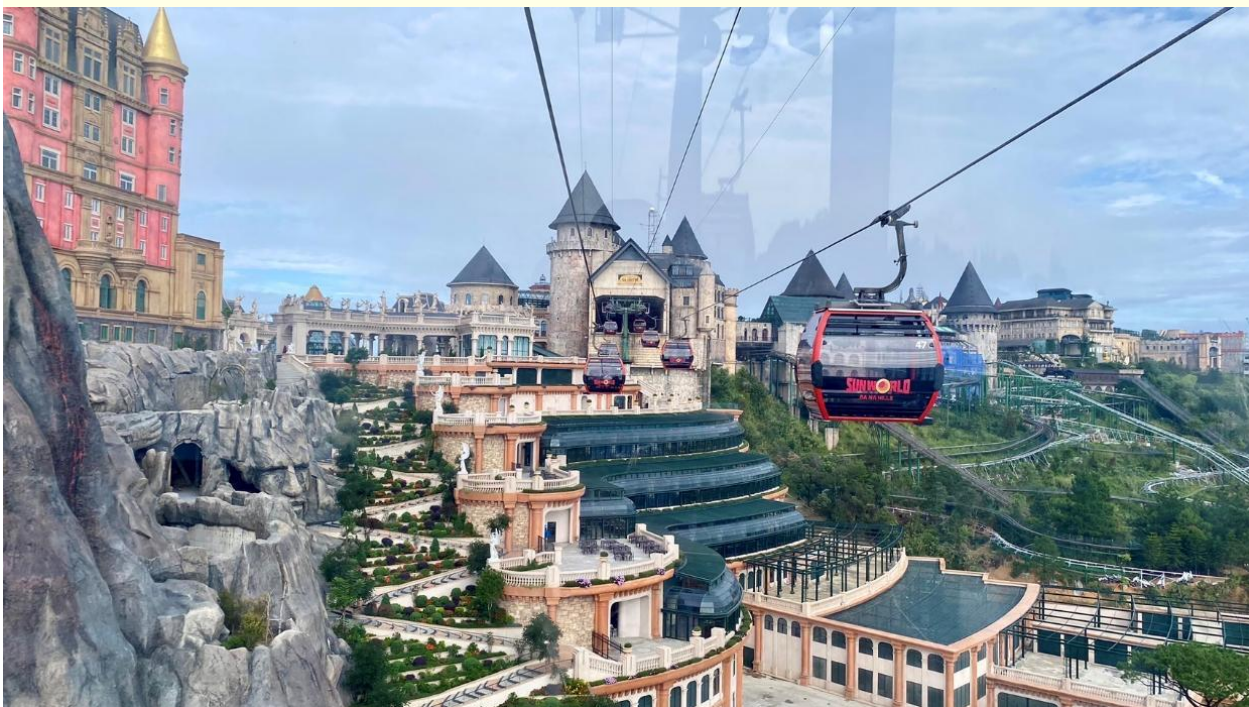


นำท่านแวะถ่ายรูป **หมู่บ้านรูปหลากลี** เป็นหมู่บ้านที่มีชื่อเสียงในการทำรูปเลยก็ว่าได้ ซึ่งมีหลายหลายสีสันสวยงามให้ท่านได้ชมกรรมวิธีการทำอย่างใกล้ชิด ตื่นตาไปกับโลกที่น่าหลงใหลของหมู่บ้านรูป Thuy Xuan



จากนั้นนำท่านเดินทางสู่เมืองดานัง (Danang)  
กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารพื้นเมือง เมนู Seafood

นำท่านนั่งกระเช้าขึ้นสู่เมืองตาคอากาศขึ้นชื่อแห่งเมืองดานัง บานาฮิลล์ (Bana Hills) บานาฮิลล์เป็นแหล่งท่องเที่ยวตาคอากาศมาตั้งแต่สมัยสงครามโลกครั้งที่ 1 โดยเกิดแนวความคิดการสร้างบ้านพักและโรงแรมจากชาวฝรั่งเศสสมัยอาณานิคมตั้งแต่ปี 1919 หลังจากจบสงครามฝรั่งเศสได้พ่ายแพ้และเดินทางออกจากเวียดนามเพื่อกลับประเทศ ทำให้บานาฮิลล์ถูกทิ้งร้างมาเป็นเวลานาน รัฐบาลเวียดนามได้บูรณะเป็นเมืองท่องเที่ยวตาคอากาศแห่งนี้อีกครั้งในปี 2009 พร้อมกับการสร้างกระเช้าลอยฟ้าเพื่อใช้เป็นเส้นทางสำหรับขึ้นไปยังยอดเขา



**โซนสวนดอกไม้ LE JARDIN D'AMOUR** สวนดอกไม้สไตล์ฝรั่งเศส ที่มีดอกไม้หลากหลายพันธุ์ถูกจัดเป็นส่วนอย่างสวยงาม ที่มีมุมถ่ายรูปน่ารักๆ ให้ท่านได้เลือกถ่ายได้ตามใจชอบ

**โซนสวนสนุก The Fantasy Park** ให้ท่านได้สัมผัสกับประสบการณ์ที่เต็มไปด้วยเสน่ห์แห่งตำนานและจินตนาการของการผจญภัย เครื่องเล่นในสวนสนุกของบานาฮิลล์ มีหลากหลายรูปแบบมีให้ท่านเลือก อาทิ เช่น โรงภาพยนตร์ 4D รถไฟเหาะแมงมุมที่ชวนให้ทุกท่านระทึกขวัญไปกับเครื่องเล่น รถราง หรือ Alpine coaster และอีกมากมาย นอกจากนี้ยังมีร้านซอปปิงให้ท่านได้เลือกซื้อ



ของที่ระลึกภายในสวนสนุกอีกด้วย **(ราคาบัตรรวมค่าเครื่องเล่นภายในสวนสนุกทุกเครื่องเล่น ยกเว้น พิพิธภัณฑ์หุ่นขี้ผึ้ง เครื่องเล่นที่ใช้ระบบหยอดเหรียญ และรถราง หรือ Alpine coaster)**

**จัตุรัสแห่งดวงดาว (Lunar Castl)** เป็นโซนที่เปิดใหม่ล่าสุดของบานาฮิลล์ ในโซนเปิดใหม่นี้จะต่องนั่งรถราง Tram ต่อเข้ามายังปราสาท มีทั้งหมด 4 ชั้น ในแต่ละชั้นจะมีธีมที่แตกต่างกัน ได้แก่ ถ้ามังกร หมาป่าจอมพลัง นกฮูกอสูร และจัตุรัสพระจันทร์ ภายในปราสาทยังมีเครื่องเล่นแบบ 4D ชื่อ Flying Eyes Theatre



**POPMART** ศูนย์รวม ART TOY สุดน่ารัก ที่เป็นกระแสอยู่ในขณะนี้ เลือกซื้อคอลเลกชั่นหลากหลายรุ่น  
ไม่ว่าจะเป็น ลานู๊ มอลลี่ และอีกมากมาย ให้ท่านได้เลือกอย่างจุใจ



เย็น รับประทานอาหารเย็น ณ ภัตตาคารบนบานาฮิลล์ **เมนู อาหารบุฟเฟต์นานาชาติ**  
ที่พัก โรงแรม Mercure Danang French Village Bana Hills

## เงื่อนไขสำหรับพักบนบานาฮิลล์

(บานาฮิลล์ไม่มีห้องพักสำหรับ 3 ท่าน)

1. เด็กอายุต่ำกว่า 11 ปี และสูงไม่เกิน 120 เซนติเมตร พักกับผู้ใหญ่ 2 ท่าน **ไม่เสริมเตียง ไม่คิดเพิ่ม**
2. FAMILY BUNK ( เตียง 2 ชั้น / 2 เตียง ) เพิ่ม **300** บาท/ท่าน/คืน
3. กรณีพักเดี่ยว เฉพาะบนบานาฮิลล์ เพิ่ม **3,500** บาท/ท่าน/คืน

### หมายเหตุ

1. ห้องพักบนบานาฮิลล์มีหลายเตียง ซึ่งการตกแต่งห้องพักแต่ละเตียงจะแตกต่างกันออกไป สามารถทราบได้ว่าพักเตียงไหน ณ วันที่เช็คอินเท่านั้น ซึ่งทางบริษัทฯ ไม่สามารถควบคุม การจัดการห้องพักดังกล่าวได้ เนื่องจากสิทธิ์ในการจัดการห้องพักทั้งหมดขึ้นอยู่กับ โรงแรม Mercure French Village Bana Hills เท่านั้น
2. กรณีห้องพักบานาฮิลล์เต็ม ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนวันเข้าพัก และปรับเปลี่ยนโปรแกรมโดยคำนึงถึงผลประโยชน์ลูกค้าเป็นสำคัญ

วันที่สาม สะพานโกลเด้นบริดจ์- หมู่บ้านกัมทาน - ล่องเรือกระดัง- เมืองโบราณฮอยอัน - สะพานมังกร

เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

อิสระให้ท่านเดินชม สะพานโกลเด้นบริดจ์ (Golden Bridge) เป็นสถานที่ท่องเที่ยวที่เพิ่งเปิดให้นักท่องเที่ยวได้เที่ยวชมได้ไม่นานมานี้ มีความสูงจากระดับน้ำทะเล 1,400 เมตร ความยาว 150 เมตร โค้งไปตามแนวเขา จุดเด่นคือสะพานถูกทอดผ่านอุ้งมือหินขนาดยักษ์สองมือ ผู้ออกแบบจะทำให้รู้สึกราวกับว่ากำลังเดินอยู่บนเส้นด้ายสีทองที่ทอดอยู่ในหัตถ์ของเทพ อิสระให้ท่านได้ถ่ายภาพและชมวิวทิวทัศน์

กรณีนอนพักบนบานาฮิลล์มีกระเช้ารอบเช้าพิเศษสำหรับลูกค้าที่พักบนบานาฮิลล์เปิดให้ท่านได้ไปชมสะพานมือแบบ Exclusive



### กลางวัน บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารพื้นเมือง

นำท่านออกเดินทางสู่ **หมู่บ้านกัมทาน (Cam Thanh Village)** สัมผัสกับประสบการณ์ใหม่ในหมู่บ้านเล็กๆ ที่ตั้งอยู่ในเมืองฮอยอัน ภายในจะเป็นสวนมะพร้าวและมีแม่น้ำล้อมรอบ ในช่วงสมัยสงครามนั้นจะเป็นที่พักของเหล่าทหารในปัจจุบันอาชีพหลักของคนที่นี่จะประกอบอาชีพทำประมงเป็นหลัก

จากนั้นนำท่าน **ล่องเรือกระด้ง (Basket Boat)** ท่านจะได้รับชมวัฒนธรรมอันสวยงามของชาวท้องถิ่น และระหว่างที่ล่องเรือกระด้งอยู่นั้นชาวบ้านที่นี่ก็จะมีการขับร้องเพลงพื้นเมือง และนำไม้พายเรือมาเคาะเพื่อประกอบเป็นจังหวะดนตรี (ไม่รวมค่าทิปสำหรับคนพายเรือกระด้งขั้นต่ำ 50 บาท/ท่าน หรือแล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน)





อิสระเดินชม **เมืองโบราณฮอยอัน (Hoi An)** ตามอัยาศัย **บ้านเลขที่ 101** นับเป็นบ้านที่เก่าแก่และอยู่ในสภาพสมบูรณ์สวยงามที่สุดในเมืองฮอยอัน บ้าน 2 ชั้นที่โดดเด่นทางสถาปัตยกรรม ภายในถูกแบ่งสัดส่วนการใช้งานไว้อย่างลงตัวตามแบบฉบับชาวจีนดั้งเดิม ได้แก่ ห้องสมุด ห้องรับแขก และห้องครัว เป็นบ้านประจำตระกูล Tan Ky ถูกสร้างมานานกว่า 75 ปี และตกทอดกันมาถึง 5 รุ่น

**สะพานญี่ปุ่น (Japanese Covered Bridge)** ถูกสร้างขึ้นมาแล้วกว่า 400 ปี สะพานมีลักษณะโค้งแบบสถาปัตยกรรมญี่ปุ่น หลังคามุงกระเบื้องสีเขียวและเหลืองเป็นคลื่นสวยงาม



**ศาลกวนอู** และเมื่อข้ามสะพานมายังอีกฝั่งหนึ่ง ท่านจะพบเห็นบ้านเรือนเก่าแก่สไตล์ญี่ปุ่นแท้ที่ทาสีเหลืองทั้งเมืองอย่างเป็นเอกลักษณ์ ตลอดทางเดินจะมีร้านค้าขายของที่ระลึกมากมายริมสองฝั่งถนน

ให้ท่านได้เลือกซื้อเลือกชมตามอัธยาศัย เดินเข้ามาไม่ไกลจากสะพานญี่ปุ่นจะพบกับ **วัดพุทไธสน์** หรือสมาคมชาวจีนที่ใหญ่และเก่าแก่ที่สุดของเมืองฮอยอัน เป็นศูนย์รวมของชาวจีนที่อพยพเข้ามา ในช่วงปี พ.ศ.2388-2428 จะเห็นได้จากบ้านเก่าแก่ประจำตระกูลกว่า 20 หลัง ปัจจุบันใช้เป็นที่พักพิงของคนหลายรุ่น และเป็นศูนย์กลางของการเที่ยวชมเมืองโบราณฮอยอัน จุดเด่นอยู่ที่ยังไม่แกะสลัก ลวดลายสวยงาม ท่านสามารถทำบุญต่ออายุโดยพิธีสมัญโบราณคือ การนำรูปที่ขุดกันหอย มาจุดไหว้ขอพร เพื่อเป็นสิริมงคล

จากนั้นเดินทางสู่เมืองดานัง ชม **สะพานมังกร (Dragon Bridge)** สะพานข้ามแม่น้ำสายหลักของเมืองอย่าง “แม่น้ำฮาน” ถูกสร้างขึ้นเพื่อเป็นจุดเชื่อมต่อสำคัญด้านเศรษฐกิจ และกลายเป็นแหล่งท่องเที่ยวที่มีชื่อเสียงของเมืองดานัง เป็นสัญลักษณ์ของการฟื้นฟูประเทศและเศรษฐกิจ เปิดใช้งานตั้งแต่ปี 2013 ห่างจากสะพานมังกรไม่ไกลนักท่านสามารถเดินไปยัง **สะพานแห่งความรัก** สะพานที่ถูกตกแต่งด้วยเสารูปหัวใจทอดยาวลงสู่แม่น้ำฮาน เมื่อเดินลงไปท่านจะสามารถเห็นวิวของสะพานมังกรได้อย่างสวยงาม รวมไปถึงในบริเวณนั้นจะมี **รูปปั้นปลามังกรพ่นน้ำ** ที่ถือได้ว่าเป็นอีกสัญลักษณ์หนึ่งของเมืองดานังเคียงคู่ไปกับสะพานมังกร อิสระท่านถ่ายภาพเป็นที่ระลึกตามอัธยาศัย



เย็น      รับประทานอาหารเย็น ณ ภัตตาคารพื้นเมือง พิเศษ เมนู ปิ้งย่างบุฟเฟต์  
ที่พัก    โรงแรม Golden Sun, Sea Garden hotel 4 ดาว หรือเทียบเท่า

วันที่สี่

วัดลินห์อึ้ง – Hai Linh Coffee – ทำอาภาศยานนานาชาติตานัง – ทำอาภาศยานสุวรรณภูมิ

#### เช้า บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **วัดลินห์อึ้ง (Linh Ung)** เป็นวัดที่ใหญ่ที่สุดของเมืองตานัง ภายในวิหารแห่งนี้เป็นสถานที่บูชาเจ้าแม่กวนอิมและเทพเจ้าองค์ต่างๆ ตามความเชื่อของชาวพื้นเมืองแถบนี้ นอกจากนี้ยังมีรูปปั้นปูนของเจ้าแม่กวนอิมองค์ใหญ่ มีความสูงถึง 67 เมตร ซึ่งตั้งอยู่บนฐานดอกบัวกว้างถึง 35 เมตร มีความเชื่อว่าคอยปกป้องรักษาและคุ้มครองชาวประมงยามที่ออกไปหาปลานอกชายฝั่ง วัดแห่งนี้ยังเป็นสถานที่ศักดิ์สิทธิ์ที่มีคนให้ความเคารพและเข้ามาสักการะเป็นจำนวนมาก



จากนั้นนำท่านสู่ **Hai Linh Coffee** และ  
พักผ่อนและสัมผัสบรรยากาศร้านกาแฟสไตล์  
เวียดนาม ลิ้มลอง กาแฟเวียดนามรสเข้มข้น  
ที่มีเอกลักษณ์เฉพาะตัว พร้อมชมบรรยากาศ  
ภายในร้านและเลือกซื้อผลิตภัณฑ์กาแฟ  
เวียดนามเป็นของฝาก **(ราคาไม่รวมค่า  
เครื่องดื่มและค่าอาหาร)**



ได้เวลาอันสมควรนำท่านออกเดินทางสู่ **ท่าอากาศยานนานาชาติดานัง** เพื่อเดินทางกลับประเทศไทย  
**(แจกขนมปังเวียดนาม 1 ชิ้น/ท่าน ก่อนออกเดินทาง)**

- 13.15 น. เดินทางสู่ **ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ** โดย **สายการบินเวียดนามแอร์ (VZ) เที่ยวบินที่ VZ961 (ไม่มี  
อาหารบริการบนเครื่อง)**
- 14.55 น. เดินทางถึง **ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ** โดยสวัสดิภาพ พร้อมความประทับใจ

+++++

**บริษัทขอสงวนสิทธิ์ :** ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการสลับโปรแกรมทัวร์ตามความเหมาะสม โดยไม่แจ้งให้ทราบล่วงหน้า อันเนื่องมาจากเหตุการณ์ต่าง ๆ ที่อาจเกิดขึ้นจากเหตุสุดวิสัยเช่น เหตุการณ์ทางธรรมชาติ การเมือง สภาพการจราจรทั้งทางบกและทางอากาศ สถานะห้องพักรของแต่ละโรงแรม รวมไปถึงสภาพอากาศที่ไม่เอื้ออำนวย ทั้งนี้ทางเราจะคำนึงถึงความปลอดภัยและผลประโยชน์ของลูกค้าเป็นสำคัญ และการบริการของรถบัสนำเที่ยวตามกฎหมายของประเทศเวียดนามสามารถให้บริการวันละ 10 ชั่วโมง มีอาจเพิ่มเวลาได้โดยมีคุณไกด์และคนขับจะเป็นผู้บริหารเวลาตามความเหมาะสม ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสภาพการจราจรในวันเดินทางนั้น ๆ เป็นหลัก จึงขอสงวนสิทธิ์ในการปรับเปลี่ยนเวลาท่องเที่ยวตามสถานที่ในโปรแกรมการเดินทาง

**หมายเหตุ :** เนื่องจากเป็นการจองทัวร์ล่วงหน้า ณ วันเดินทางจริง อาจจะมีเหตุการณ์ที่ทำให้ไฟลท์บินล่าช้า หรือเปลี่ยนแปลงเวลาบิน หากท่านใดมีไฟลท์บินภายในประเทศหรือต่างประเทศก่อนหรือหลังจากการเดินทาง โปรดสำรองเวลาในการจองตั๋วเครื่องบินไว้อย่างต่ำ 4-5 ชั่วโมง ทั้งนี้เพื่อประโยชน์ของตัวท่านเอง ทางบริษัทจะไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นในส่วนของการจองตั๋วเครื่องบินที่ไม่เกี่ยวข้องกับโปรแกรมทัวร์

✓ อัตราค่าบริการรวม

-  ค่าตั๋วเครื่องบินไป-กลับตามรายการที่ระบุ รวมถึงค่าภาษีสนามบิน และค่าภาษีน้ำมัน ( รวมน้ำหนักกระเป๋าถือขึ้นเครื่องท่านละ 7kg และโหลดใต้ท้องเครื่อง ท่านละ 20 kg แอร์น้ำหนักได้ )
-  ค่ารถโค้ชปรับอากาศ
-  โรงแรมที่พักตามที่ระบุ หรือเทียบเท่า (พัก 2-3 ท่าน/ห้อง)
-  ค่าธรรมเนียมเข้าชมสถานที่ต่าง ๆ ตามรายการที่ระบุ
-  ค่าอาหาร ตามรายการที่ระบุ
-  ค่าเบี้ยประกันอุบัติเหตุในการเดินทางท่องเที่ยว วงประกันท่านละ 1,000,000 บาท ( เชื้อนโซตามกรมธรรม์ )
-  ภาษีมูลค่าเพิ่ม 7 % (เฉพาะค่าบริการ)
-  ภาษีหัก ณ ที่จ่าย 3 % (เฉพาะค่าบริการ)

✗ อัตราค่าบริการไม่รวม

-  ค่าใช้จ่ายส่วนตัวของผู้เดินทาง อาทิ ค่าทำหนังสือเดินทาง ค่าโทรศัพท์ ค่าอาหาร เครื่องดื่ม ค่าช้อปปิ้ง ค่ามินิบาร์ในห้องและค่าพาหนะต่าง ๆ ที่มีได้ระบุในรายการ
-  ค่าธรรมเนียมวีซ่าเข้า ประเทศเวียดนาม สำหรับชาวต่างชาติ ที่ไม่ได้รับการงดเว้น วีซ่าเข้าประเทศเวียดนาม
-  ค่าธรรมเนียมในกรณีที่กระเป๋าสัมภาระที่มีน้ำหนักเกินกว่าที่สายการบินนั้น ๆ กำหนด หรือสัมภาระใหญ่เกินขนาดมาตรฐาน
-  ค่าภาษีน้ำมัน ที่สายการบินเรียกเก็บเพิ่ม ภายหลังจากทางบริษัทฯ ได้ออกตั๋วเครื่องบินไปแล้ว
-  ค่าใช้จ่ายอื่นๆ เพิ่มเติมในกรณีที่ท่านติด COVID-19 ระหว่างเดินทาง เช่น ค่าโรงแรม ค่าตรวจต่างๆ ค่าเลื่อนตัวเครื่องบิน ฯลฯ
-  ค่าทิปมัคคุเทศก์, คนขับรถ, **1,500** บาท/ท่าน/ทริป, ค่าทิปหัวหน้าทัวร์ แล้วแต่ความพึงพอใจของท่าน

## เงื่อนไขการจอง และ การชำระเงิน

- **ชำระมัดจำก่อนละ 5,000 บาท** หลังจากที่ทำหนังสือเอกสารการจอง 3 วัน กรณีลูกค้าทำการจองก่อนวันเดินทางภายใน 30 วัน ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าทัวร์เต็มจำนวน
- ส่วนที่เหลือ ชำระก่อนวันเดินทางอย่างน้อย 30 วัน
- หากไม่ชำระมัดจำตามที่กำหนด ขอบุญขาดตัดที่นั่งให้ลูกค้าท่านอื่นที่รออยู่
- หากชำระไม่ครบตามจำนวน บริษัทฯถือว่าท่านยกเลิกการเดินทางโดยอัตโนมัติ โดยไม่มีเงื่อนไข
- เมื่อท่านชำระเงินไม่ว่าจะทั้งหมดหรือบางส่วน ทางบริษัทฯถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขและข้อตกลงต่างๆที่ได้ระบุไว้ทั้งหมดนี้แล้ว
- หากชำระเงินในแต่ละส่วนแล้ว โปรดส่งสำเนาการโอนเงิน มาทางอีเมลของเซลล์ที่ท่านติดต่อ
- ส่งรายชื่อสำรองที่นั่ง ผู้เดินทางต้องส่งสำเนานหนังสือเดินทาง (Passport) หากไม่ส่งสำเนานหนังสือเดินทาง (Passport) มาให้ ทางบริษัทฯขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบค่าเสียหายอันเกิดจากความผิดพลาดจากการสะกดชื่อ-นามสกุล และอื่นๆ เพื่อใช้ในการจองตั๋วเครื่องบินทั้งสิ้น

หมายเหตุ : โปรดตรวจสอบ Passport : จะต้องมียอายุคงเหลือ ณ วันเดินทางมากกว่า 6 เดือนขึ้นไป และเหลือหน้ากระดาษอย่างต่ำ 2 หน้าหากไม่มั่นใจโปรดสอบถามเจ้าหน้าที่

## เงื่อนไขยกเลิกการจอง

- ยกเลิกก่อนการเดินทาง ตั้งแต่ 30 วันขึ้นไป คืนเงินค่าทัวร์โดยหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง ในกรณีที่วันเดินทางตรงกับวันหยุดนักขัตฤกษ์ ต้องยกเลิกก่อน 45 วัน
- ยกเลิกก่อนการเดินทาง 15-29 วัน คืนเงิน 50% ของค่าทัวร์ หรือหักค่าใช้จ่ายตามจริง เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่องบิน โรงแรม และค่าใช้จ่ายจำเป็นอื่นๆ
- ยกเลิกก่อนการเดินทาง น้อยกว่า 15 วัน ขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนเงินค่าทัวร์ที่ชำระแล้วทั้งหมด
- หากมีการยกเลิกการเดินทางโดยไม่ใช้ความผิดของบริษัททัวร์ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบ และ คืนค่าทัวร์ส่วนใดส่วนหนึ่งให้ท่านได้ไม่ว่ากรณีใด ๆ ทั้งสิ้น เช่น สถานทูตปฏิเสธวีซ่า ด้านตรวจคนเข้าเมือง นโยบายห้ามเข้าออกประเทศฯลฯ
- กรณีต้องการเปลี่ยนแปลงผู้เดินทาง ( เปลี่ยนชื่อ ) จะต้องแจ้งให้ทางบริษัททราบล่วงหน้า อย่างน้อย 21 วัน ก่อนออกเดินทาง กรณีแจ้งหลังจากเจ้าหน้าที่ออกเอกสารเรียบร้อยแล้ว ไม่ว่าส่วนใดส่วนหนึ่ง ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเรียกเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงทั้งหมด ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับช่วงพีเรียดวันที่เดินทาง และกระบวนการของแต่ละคณะ เป็นสำคัญด้วย กรุณาสอบถามกับเจ้าหน้าที่เป็นกรณีพิเศษ
- กรณีต้องการเปลี่ยนแปลงพีเรียดวันเดินทาง ( เลื่อนวันเดินทาง ) ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการหักค่าใช้จ่ายการดำเนินการต่าง ๆ ที่เกิดขึ้นจริงสำหรับการดำเนินการจองครั้งแรก ตามจำนวนครั้งที่เปลี่ยนแปลง ไม่ว่ากรณีใดๆทั้งสิ้น

หมายเหตุ : กรุณาอ่านศึกษารายละเอียดทั้งหมดก่อนทำการจอง เพื่อความถูกต้องและความเข้าใจตรงกับระหว่างท่านลูกค้าและบริษัท)

## เงื่อนไขและรายละเอียดเพิ่มเติม

1. กรณีผู้ร่วมคณะยินดีที่จะเดินทางน้อยกว่า 10 ท่านทางบริษัทสงวนสิทธิ์ ไม่มีหัวหัวหน้าทัวร์ (มีไกด์ท้องถิ่นตลอดการเดินทางที่ประเทศจีน)
2. ขอสงวนสิทธิ์การเก็บค่าน้ำมันและภาษีสนามบินทุกแห่งเพิ่ม หากสายการบินมีการปรับขึ้นก่อนวันเดินทาง
3. บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการเปลี่ยนเที่ยวบิน โดยมีต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าอันเนื่องจากสาเหตุต่างๆ
4. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดกรณีความล่าช้าจากสายการบิน, การยกเลิกบิน, การประท้วง, การนัดหยุดงาน, การก่อการจลาจล, ภัยธรรมชาติ, การนำสิ่งของผิดกฎหมาย ซึ่งอยู่นอกเหนือความรับผิดชอบของบริษัทฯ
5. บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบใดๆ ทั้งสิ้น หากเกิดสิ่งของสูญหายอันเนื่องเกิดจากความประมาทของท่าน, เกิดจากการโจรกรรม และ อุบัติเหตุจากความประมาทของนักท่องเที่ยวเอง
6. เมื่อท่านตกลงชำระเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมดกับทางบริษัทฯ แล้ว ทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขข้อตกลงต่างๆ ทั้งหมด
7. รายการนี้เป็นเพียงข้อเสนอที่ต้องได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ อีกครั้งหนึ่ง หลังจากได้สำรองโรงแรมที่พักในต่างประเทศเรียบร้อยแล้ว โดยโรงแรมจัดในระดับใกล้เคียงกัน ซึ่งอาจจะปรับเปลี่ยนตามที่ระบุในโปรแกรม
8. การจัดการเรื่องห้องพัก เป็นสิทธิของโรงแรมในการจัดห้องพักให้กับกรุ๊ปที่เข้าพักโดยมีห้องพักสำหรับผู้สูบบุหรี่/ปลอดบุหรี่ได้ โดยอาจจะขอเปลี่ยนห้องได้ตามความประสงค์ ของผู้ที่พัก ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับความพร้อมให้บริการของโรงแรม และไม่สามารถรับประกันได้
9. กรณีผู้เดินทางต้องการความช่วยเหลือเป็นพิเศษ อาทิเช่น **ใช้วีลแชร์ กรุณาแจ้งบริษัทฯ อย่างน้อย 7 วันก่อนการเดินทาง** มิฉะนั้นบริษัทฯ ไม่สามารถจัดการได้ล่วงหน้าได้
10. หมายเหตุ พนักงนและตัวแทนของผู้จัดไม่มีสิทธิในการให้คำสัญญาใด ๆ ทั้งสิ้นแทนผู้จัด นอกจากมีเอกสารลงนามโดยผู้มีอำนาจของผู้จัดทำกับเท่านั้น

## เงื่อนไขและรายละเอียดเพิ่มเติม

11. ผู้จัดจะไม่รับผิดชอบและไม่สามารถคืนค่าใช้จ่ายต่างๆ ได้เนื่องจากเป็นการเหมาจ่ายกับตัวแทนต่างๆ ในกรณีที่ผู้เดินทางไม่ผ่านการพิจารณาในการตรวจคนเข้าเมือง-ออกเมือง ไม่ว่าจะเป็นกองตรวจคนเข้าเมืองหรือกรมแรงงานของทุกประเทศในรายการท่องเที่ยว อันเนื่องมาจากการกระทำที่ส่อไปในทางผิดกฎหมาย การหลบหนี เข้าออกเมือง เอกสารเดินทางไม่ถูกต้อง หรือ การถูกปฏิเสธในกรณีอื่น ๆ
12. กรณีต้องการพักแบบ 3 ท่าน ต่อห้องหรือห้องแบบ 3 เตียง Triple โรงแรมมีห้อง Triple ไม่เพียงพอ ขอสงวนสิทธิ์ในการจัดห้องให้เป็นแบบ แยก 2 ห้อง คือ 1 ห้องพักคู่ และ 1 ห้องพักเดี่ยว โดยต้องมีชำระค่าใช้จ่ายพักเดี่ยวเพิ่มเติม
13. สภาพการจราจรในช่วงวันเดินทางตรงกับวันหยุดเทศกาลของประเทศเวียดนามหรือวันเสาร์-อาทิตย์ รถอาจจะติด อาจทำให้เวลาในการท่องเที่ยว และข้อปบึงแต่ละสถานที่น้อยลง โดยเป็นดุลยพินิจของมัคคุเทศก์ และคนขับรถในการบริหารเวลา ซึ่งอาจจะขอความร่วมมือจากผู้เดินทางในบางครั้งที่ต้องเร่งรีบ เพื่อให้ได้ท่องเที่ยวตามโปรแกรม
14. บริการน้ำดื่ม 1 ขวด/ท่าน/วัน
15. การบริการของรถบัสนำเที่ยวตามกฎหมายของประเทศเวียดนามสามารถให้บริการวันละ 10 ชั่วโมง ในวันนั้นๆ อาจจะเพิ่มเวลาได้ โดยมัคคุเทศก์และคนขับจะเป็นผู้บริหารเวลาตามความเหมาะสม ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับสภาพการจราจรในวันเดินทางนั้นๆเป็นหลัก จึงขอสงวนสิทธิ์ในการปรับ เปลี่ยนเวลาท่องเที่ยวตามสถานที่ในโปรแกรมการเดินทาง
16. ในกรณีที่พาสปอร์ตของท่านชำรุด หรือมีตราประทับใดๆ ที่ไม่เกี่ยวข้องกับการเดินทางและสายการบินแจ้งว่าไม่สามารถใช้เดินทางได้ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการคืนเงินไม่ว่ากรณีใดๆ เนื่องจากทางบริษัทได้มีการชำระค่าใช้จ่ายในการเดินทางทั้งหมดไปเรียบร้อยแล้ว
17. ในกรณีที่ลูกค้ามีวีซ่าทำงานที่ประเทศไทยอย่างถูกต้องตามกฎหมาย ท่านจะต้องทำ RE ENTRY VISA ก่อนออกนอกราชอาณาจักรไทยทุกครั้ง